

# 大公報

## The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established Since 1907  
Vancouver 4, B.C. Friday, JULY 30 1954 Vol. 16, No 76 Page 1

THE CHINESE TIMES  
PRINTERS & PUBLISHERS  
NO. 1 EAST PENDER STREET  
P. O. Box 339 Phone MA 8941  
VANCOUVER 4, B. C., CANADA  
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"  
Authorized as second class mail  
Post Office Department, Ottawa.

| 報費價目表  |           |
|--------|-----------|
| 零售每份七仙 |           |
| 國內各埠   | 每月一元二角    |
| 國外各埠   | 每月一元五角    |
| 廣告刊例   | 第一版每行一元   |
|        | 第二版每行八角   |
|        | 第三版每行六角   |
|        | 第四版每行四角   |
|        | 第五版每行三角   |
|        | 第六版每行二角   |
|        | 第七版每行一角   |
|        | 第八版每行五角   |
|        | 第九版每行四角   |
|        | 第十版每行三角   |
|        | 第十一版每行二角  |
|        | 第十二版每行一角  |
|        | 第十三版每行五角  |
|        | 第十四版每行四角  |
|        | 第十五版每行三角  |
|        | 第十六版每行二角  |
|        | 第十七版每行一角  |
|        | 第十八版每行五角  |
|        | 第十九版每行四角  |
|        | 第二十版每行三角  |
|        | 第二十一版每行二角 |
|        | 第二十二版每行一角 |
|        | 第二十三版每行五角 |
|        | 第二十四版每行四角 |
|        | 第二十五版每行三角 |
|        | 第二十六版每行二角 |
|        | 第二十七版每行一角 |
|        | 第二十八版每行五角 |
|        | 第二十九版每行四角 |
|        | 第三十版每行三角  |
|        | 第三十一版每行二角 |
|        | 第三十二版每行一角 |
|        | 第三十三版每行五角 |
|        | 第三十四版每行四角 |
|        | 第三十五版每行三角 |
|        | 第三十六版每行二角 |
|        | 第三十七版每行一角 |
|        | 第三十八版每行五角 |
|        | 第三十九版每行四角 |
|        | 第四十版每行三角  |
|        | 第四十一版每行二角 |
|        | 第四十二版每行一角 |
|        | 第四十三版每行五角 |
|        | 第四十四版每行四角 |
|        | 第四十五版每行三角 |
|        | 第四十六版每行二角 |
|        | 第四十七版每行一角 |
|        | 第四十八版每行五角 |
|        | 第四十九版每行四角 |
|        | 第五十版每行三角  |
|        | 第五十一版每行二角 |
|        | 第五十二版每行一角 |
|        | 第五十三版每行五角 |
|        | 第五十四版每行四角 |
|        | 第五十五版每行三角 |
|        | 第五十六版每行二角 |
|        | 第五十七版每行一角 |
|        | 第五十八版每行五角 |
|        | 第五十九版每行四角 |
|        | 第六十版每行三角  |
|        | 第六十一版每行二角 |
|        | 第六十二版每行一角 |
|        | 第六十三版每行五角 |
|        | 第六十四版每行四角 |
|        | 第六十五版每行三角 |
|        | 第六十六版每行二角 |
|        | 第六十七版每行一角 |
|        | 第六十八版每行五角 |
|        | 第六十九版每行四角 |
|        | 第七十版每行三角  |
|        | 第七十一版每行二角 |
|        | 第七十二版每行一角 |
|        | 第七十三版每行五角 |
|        | 第七十四版每行四角 |
|        | 第七十五版每行三角 |
|        | 第七十六版每行二角 |
|        | 第七十七版每行一角 |
|        | 第七十八版每行五角 |
|        | 第七十九版每行四角 |
|        | 第八十版每行三角  |
|        | 第八十一版每行二角 |
|        | 第八十二版每行一角 |
|        | 第八十三版每行五角 |
|        | 第八十四版每行四角 |
|        | 第八十五版每行三角 |
|        | 第八十六版每行二角 |
|        | 第八十七版每行一角 |
|        | 第八十八版每行五角 |
|        | 第八十九版每行四角 |
|        | 第九十版每行三角  |
|        | 第九十一版每行二角 |
|        | 第九十二版每行一角 |
|        | 第九十三版每行五角 |
|        | 第九十四版每行四角 |
|        | 第九十五版每行三角 |
|        | 第九十六版每行二角 |
|        | 第九十七版每行一角 |
|        | 第九十八版每行五角 |
|        | 第九十九版每行四角 |
|        | 第一百版每行三角  |

年五零百五千二紀子孔  
日一初月七年午甲歲歷夏

【頁一第】  
【五期星】

號六拾七第卷六拾第紙聞新  
日十三月七年三十四國民華中

### 蘇俄以大批噴射機 增強中共空軍實力

#### 中共新獲之蘇俄噴射機 內有一部可發火箭炮

【本報訊】蘇俄以大批噴射機，增強中共空軍實力。據悉，蘇俄最近向中共提供之噴射機，其性能優越，且有一部可發火箭炮。此舉顯示蘇俄對中共空軍之重視，並旨在加強其在東亞之軍事力量。據報，這些飛機將主要用於訓練及作戰，以應對日益緊張之國際局勢。

#### 三強交換意見 答覆蘇聯提議 新歐安全法

【本報訊】三強（美、英、法）政府已開始作初步之意見交換，以答覆蘇聯提議之新歐安全法。此舉旨在加強歐洲之安全與穩定，並防止任何可能威脅歐洲和平之因素。三強政府表示，將認真考慮蘇聯之提議，並尋求與蘇聯達成協議，以確保歐洲之安全。

#### △阻歐防成立

【本報訊】歐洲防務會議之成立，目前正受到各方之阻撓。據悉，由於各國利益衝突，會議進展緩慢，且各方對防務合作之具體內容存在分歧。此舉顯示歐洲防務合作之路途艱辛，且需要各方共同努力，才能達成協議。

#### 中共反美抗議

【本報訊】中共最近發表聲明，對美國之某些政策表示強烈抗議。聲明中指出，美國之政策嚴重損害了中國之主權與利益，並呼籲美國政府停止此類行為。此舉顯示中共對美國之不滿，並旨在引起國際社會之關注。

#### 倒向聯合國控美

【本報訊】中共最近向聯合國提出控訴，指責美國在朝鮮半島之行為。控訴書中指出，美國之行為嚴重違反了國際法，並對朝鮮半島之和平與穩定構成了威脅。此舉顯示中共對美國之不滿，並旨在通過聯合國之途徑，尋求解決問題之方案。

#### 美議院反對

【本報訊】美國參議院最近通過了一項決議，反對中共之某些政策。此舉顯示美國政府對中共之不滿，並旨在通過立法途徑，表達其立場。此舉亦反映了美國國內輿論對中共之批評。

#### 中共入聯國

【本報訊】中共最近向聯合國提出申請，要求加入聯合國。此舉顯示中共對國際社會之重視，並旨在通過聯合國之途徑，參與國際事務。此舉亦反映了中共在國際地位上之提升。

#### 香港政府阻

【本報訊】香港政府最近採取措施，阻撓中共在港之某些活動。此舉顯示香港政府對中共之不滿，並旨在維護香港之自由與穩定。此舉亦反映了香港在國際局勢中之特殊地位。

#### 蘇援阿富汗

【本報訊】蘇聯最近向阿富汗提供援助，以支持其政府。此舉顯示蘇聯對阿富汗之重視，並旨在加強其在亞洲之影響力。此舉亦反映了蘇聯在國際事務中之積極參與。

#### 二萬萬五千萬

【本報訊】據統計，蘇聯最近向阿富汗提供之援助總額達二億五千萬美元。此舉顯示蘇聯對阿富汗之重視，並旨在通過經濟途徑，加強其與阿富汗之聯繫。

#### 英運會節目

【本報訊】英國最近公佈了即將舉行之英運會之節目表。此舉顯示英國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，促進國際友誼與交流。

### 參觀英運會搭車須知

#### 至展覽會運動場

由市中心區出發（華區包括在內）者，搭客可乘搭九路無軌電車，至展覽會運動場下車。此舉旨在方便參觀英運會之遊客，並確保其安全抵達目的地。搭客在搭車時，應注意車上之安全提示，並遵守相關之交通規則。

#### 英運會節目

【本報訊】英國最近公佈了即將舉行之英運會之節目表。此舉顯示英國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，促進國際友誼與交流。節目表包括田徑、球類、游泳等多個項目，預計將吸引大量觀眾參加。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

### 名長跑家拉夫洛維奇英

【本報訊】著名長跑運動員拉夫洛維奇在最近之比賽中，創下了新紀錄。此舉顯示其在長跑項目上之卓越實力，並為其國家爭得了榮譽。此舉亦反映了長跑運動在國際體育界中之重要性。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

#### 英運會雜碎錄

【本報訊】英運會開幕式上，各國代表團紛紛發表講話，表示將全力以赴，爭取好成績。此舉顯示各國對英運會之重視，並旨在通過體育活動，展現其國家之實力與風采。

### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

#### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

#### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

#### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

#### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

#### 白潑稱國軍

【本報訊】白潑最近發表聲明，稱其將率領國軍，參與國際事務。此舉顯示白潑對國際事務之重視，並旨在通過軍事途徑，維護其國家之利益。此舉亦反映了白潑在國際局勢中之特殊地位。

### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。

#### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。

#### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。

#### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。

#### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。

#### 李承晚之計

【本報訊】韓國總統李承晚最近發表聲明，表示將採取一系列措施，以加強韓國之國防。此舉顯示李承晚對韓國安全之重視，並旨在通過軍事途徑，維護韓國之主權與利益。此舉亦反映了韓國在國際局勢中之特殊地位。



(育鍾大力丸) 一打五元 四打十九元  
主治 陽痿不起，發育不全，眼瞤耳聾，夜尿，尿隨神流，每晚一服，交感心腎、耳明，陽痿克起，絕無夜尿，發育前進，四打，增殖驚人，如不婚論，餘貨回尾價承受，決不食言，

(佳偶香素) 壹粒壹元 壹打拾元  
住偶無媒難入手，必需香素訂白頭，經過囑喉為夫婦，從此夫妻戀愛情，

(燃花戀情素) 一粒一元 一打八元  
對花無緒情淡海，必要情素燃愛情，情慾發生情濃厚，從此交際戀愛情，

(長期抗戰露) 一罇二元 兩罇三元  
長期抵抗無勢力，加神戰露抵抗強，夜戰通宵唔熄火，除暴原子有解圍，

(實驗消痔丸) 每盒一元 每打拾元  
大便疝血凸腸頭，朝晚一服戒燒酒，腸頭收縮無血痔，如不實驗補回銀，

(五蛇祛風膏) 單料一元 雙料二元  
風濕骨痛難移步，一貼蛇膏定安然，若不當時止促痛，立即寄回棧返銀，

(頑癬掃光水) 一罇二元 二罇三元  
皮膚濕毒疥癩瘡，痕癢通背不成眠，朝晚一掃無痛癢，如不效驗補返銀，

(內消瘰癧丸) 一料拾元

停頓。彼係中山人縣。共方許其返原籍休假。彼遂在抵澳後逃來香港。



加省朗必珠。美聯社電。美

史女士藍眼睛。金頭髮。高五尺六寸。重一百二十磅。胸圍卅六寸。腰圍廿四寸。臂圍卅六寸。在電影中伊扮成爲一名完全健康聰明及快樂之愛國典型女子。尙未有固定之男友。並擬停止學業。而參加電影表演。

## 三架已抵危城

三架已抵危城

危國。危城二十日路透社電。星期四日由美空軍D-4保護三萬五千野馬式戰鬥機。降落此間。雖然危城軍部發言人。對此不解釋。但相信戰鬥乃由危政府向美要求。而美來曾有更多之戰鬥機運抵。

收到圖書一批

變西風畧記。屋簷中華文化院。自上年度下學期結業後。即利用暑假期間加以整飭。並選購優良圖書於下學期。廣收學童。免費入學。使每一兒童及青年。均有機會入學。研讀祖國語言文字。現在該院華文學校發給生幾已全部報到回校。新生入學者頗衆。經以該院課室數額頗有限。爲妥善處理起見。以先行由

⊖ 不諒人只

而吾則否。葉小姐有大志。欲鵬飛萬里。而吾聞舍求田。有悠然入山之念。葉小姐習歐化。性脫略。活潑可人。而吾爲守舊之人。局促窘迫。自限於繩墨之內。性情既不相中。與其矛盾於將來。發生不良好之印像。因此獲不佳之果。不如其已。吾始固未深識葉小姐之性。及博士初度之辰。吾侍葉小姐歸。葉小姐實未醉。因復傾其胸臆。始知二人之慢。實背道而馳故葉小姐預期觀劇。吾亦不赴。非敢忘約也。實以性情既不相中。多晤反生嫌隙。不如不晤之爲愈。且斯數日間。諸事繁忙。亦無暇赴此不念之約。博士爲吾思之。不協至此。寧能相結爲夫婦。願博士有以教之。張萬濤點首再。徐徐取雪茄出。熱而自吸。仍撫晚成之肩曰。老弟。老弟之意吾知之。但不知太夫人之意若何。太太嚴謹有威。無有敢以無禮干之者。退婚重事。恐此重禮之老頭兒。未必同情也。且俊卿與千秋有厚交。老弟與葉小姐之婚事。乃由此老而起。渠以司徒氏富則富矣。獨未能貴。故欲老弟藉千秋之力。置身於青雲之能守口如瓶。不事反對耶。阻力如此之多。老弟將奈何。張博士語至是。乃與晚成入於一小樹中。樹內巨石三五。錯落佈置。仿如棋局。大可坐。張博士曳晚成坐。漫吸其烟。頻吐之。曰。斯事猶當仔細也。晚成焦灼甚。汗又暴流。曰。惟其如是。是以來求博士。博士當憐我。一生幸福。均繫於此。得此意志不同之婦。何以爲生。博士爲吾謀之。或得當。如其不然。吾寧披髮而投大荒。必不受惡勢力之壓迫。張博士酷愛自由者。則又點首曰。老弟。吾甚同情於汝。葉小姐之婚事。不問其佳否。但不協則當斷絕關係。不宜誤已誤人。吾當盡吾力以助吾弟。試圖之。然老弟心目之中。有別一愛人乎。晚成矍然曰。無之。張博士嘻然而笑曰。吾以爲必有也。晚成變色。力證其無。并促博士說司徒夫人及俊卿。張博士自力任。晚成大喜。拱手曰。全仗鼎力。張博士大笑。晚成乃辭歸。他日。張博士過司徒俊卿家。俊卿與夫人。均敬張博士。急迎之。暢談壘壘。俊卿以張博士鮮至。留晚食。

W. W. Book Co.  
545 Broadway St. Victoria

世界文學名著 漢英對照本  
應用技術手冊 社會自讀小叢

本戲院現改裝 Cinemascope 新

銀幕九十尺闊四十二尺高能觀廣闊  
景且放映有色畫片此種新時代化  
幕爲全國露天戲院之絕無俾有又  
映好戲銀幕之大爲全加拿大之冠  
容一千輛車童子十二歲以下免費  
Paramount Drive-in Theatre  
Loughheed Highway at Sperling  
Telephone Glenhurst 4596

YEE LUN ARK KEE LTD.  
P. O. Box 221

VICTORIA, B.C.



專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理 永利威 各式藥酒 正糯米酒

॥ श्रीगणेशाय नमः ॥

Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林強臣秘製經驗  
 聖藥  
 掃毒藥片  
 (每服兩粒)  
 統治男女百毒便毒  
 流後登時全愈  
 免至禍延子孫用  
 過方知妙入神每  
 寸四元另的士密  
 用買者自理照常  
 用機代製丸散特  
 提安歌

林仕宣專醫外科

雲埠梁定邦帽店發售  
各色新毡帽收價低廉  
在舖街第五四三號又洗毡帽工作  
LEONG'S HAT SHOP

新毡帽收價低廉

遺囑  
由五元起碼

遺囑貧富要做  
五元起碼又做鹽文

美盛金舖  
十足金葉首飾各廠大小鏡  
各款眼鏡  
司理 郭湛濤  
鄧邦興  
MEE SHING  
433 Columbia Ave., MA. 250  
Vancouver, B. C.

眼鏡 司理 鄧湛峰  
鄧將輝  
MEE SHING  
Columbia Ave. MA. 256  
Vancouver, B. C.

◎各種紙料平沽

種紙料發行及學校交

**△煤炭發售**  
**△快捷送到**  
 於雲·高文·於雲公司  
 Evans, Coleman & Evans, Ltd.

炭發售  
快捷送到  
高文於雲  
H. W. Evans, L.

## Temp

|                                           |                                           |                                           |                                           |                                          |                          |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------|
| <p>▲補腎固精丸</p> <p>腎精不足虛勞損</p> <p>四兩庄六元</p> | <p>▲鹿把耳聾丸</p> <p>腎虛膜破耳聾鳴</p> <p>四兩庄六元</p> | <p>▲牛黃消核丸</p> <p>鬱痰暴怒核連喉</p> <p>四兩庄八元</p> | <p>▲男子七疝丸</p> <p>小腸疝氣陰囊腫</p> <p>四兩庄六元</p> | <p>▲消粒解毒丸</p> <p>偏身粒瘡癰毒</p> <p>四兩庄六元</p> | <p>▲改急</p> <p>服此丸收効快</p> |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------|

|    |  |
|----|--|
| 19 |  |
|----|--|

裁縫店

四十週年  
布色特多  
衣服觀身  
賣客光顧

天天進步  
盡是新興  
巧手造成  
不計利錢



司理黃公禮啟

[illegible]

James Wong Jewellers

鑲鐘新、鑲手錢金半元二  
 鏢鐘整修、售發等指戒石鑽  
 匙鎖型、机鬚電、筆水墨、侶柴火  
 <舖鏢鐘表突黃>  
 PENDER ST. W. VANGUARD 4 B. C.

“**中國經濟學家協會**”

VANCOUVER, B.C.  
 緬街四六三號 電話 TA. 8634

專配西藥  
 各種西藥  
 化粧香品  
 沖晒啡淋  
 文房用具  
 畫報雜誌  
 僑胞光顧  
 格外歡迎

100

麵 麵  
請常食美  
味優越之  
各種伙的  
市嘜麵麵  
dian Bakeries Ltd.

rug  
Georg  
ific  
er B.

此是老牌藥丸 每樽壹圓 每粒價銀壹分

東北地帯の森林資源と木材生産

位在佐治街東寬二二四號離電卡一個布洛樓上房  
三個樓下房三個并沐浴室三台土土庫靚大煖爐并  
廚房餐爐煤氣熱水飯連沙花椅成副最好不透火屋  
蓋取價五千五百元先交式千元餘充銀期若一次交  
足則取價五千元隨時可遷入居住

又新建四房塗灰單層平房式屋位在 Knight Rd  
接近汽車線三合土土庫大煖爐新式不透火屋蓋取  
價九千六百五十拾元先交三千四百五十元餘充銀期  
隨時可遷入居住

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

—

—

—

至加拿大之華人  
 旅館發售璽文公  
 司之呂宋煙經有  
 八十年之悠久歷  
 史該公司之經紀  
 人員咸覺得萬分  
 榮幸為華友服務

**Simon's**  
 HAVANAS

**Pandora**  
 CEDARAP 

**EL PRODUCTO**  
 FOR REAL ENJOYMENT

100

|                |                                           |                                             |
|----------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|
| <b>龔邦耀</b>     | Dr. E. B. Gung<br>193 E. Hastings         | Phone: Off. PA. 8610<br>" Res. EM. 7617     |
| <b>趙社鴻</b>     | Dr. F. S. Chu<br>16 E. Hastings           | Phone: Off. MA. 2053<br>" Res. West. 1489L1 |
| <b>陳繼堯</b>     | Dr. G. H. Chan<br>628 Main St.            | Phone: Off. TA. 2824<br>" Res. FA. 5089-L   |
| <b>梁甦魂</b>     | Dr. S. W. Leung<br>426 Main St.           | Phone: Off. TA. 4934<br>" Res. CH. 7314     |
| <b>黃永源</b>     | Dr. W. Y. Wong<br>221 Main St.            | Phone: Off. PA. 4709<br>" Res. EM. 5434     |
| <b>陳 因</b>     | Dr. Theo. Y. Chang<br>193 E. Hastings St. | Phone: Off. MA. 7516<br>" Res. KE. 7784-L   |
| <b>華 人 牙 醫</b> |                                           |                                             |
| <b>趙社琨</b>     | Dr. W. S. Chu<br>426 Main St.             | Phone: Off. TA. 4843<br>" Res. N.W. 4749R1  |
| <b>李達宸</b>     | Dr. D. S. Lee<br>193 E. Hastings          | Phone: Off. PA. 7059<br>Suite 108           |











# 台山夏征展開評產 農民負擔增二成

強指每畝田比前增產百分之廿  
農民紛紛反抗夏征料難順利

。縣共爲順利完成夏征任務。經獎勵幹部攪好夏征工作。其實依政策接土改時之查田定產關人口計征辦法征收。無須從新再攪。但共方藉國家踏入建穀時期。一切開支增加。且年來強調謂田畝普遍增產。應予從新調整。合理負擔。目前各鄉已展開評產計征中。又據評產情形估計。每畝比前限作增產約百分之十五至廿左右。無形中使農民增加此數負擔。故各地農民紛紛反抗。况又遭餓到面黃肌瘦教訓。對信心全已消失。咸料夏征必難順利達成云

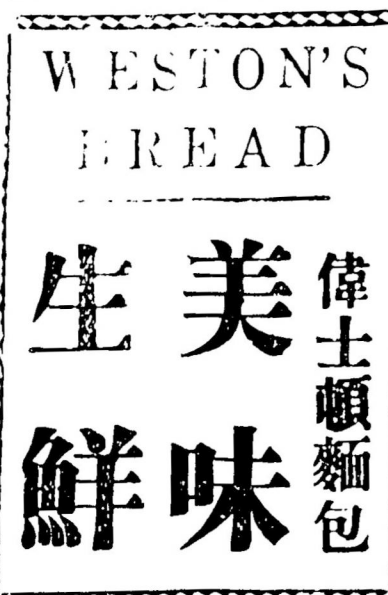
餘名。撥交本穗。指定擇地安插。頃擬定安置辦法兩項曰下令穗市各機關。大舉淘汰老弱貧員。凡年齡在五拾歲以上者。不論精神是否旺健。一律以超齡爲名。概予撤職。有等中年或少年幹部。工作表現。不夠積極者。亦指爲思想未挽通。而被革退。轉以位置各高級人員。因此。本市失業人數突增曰挑出強有力者。撥交海南島及各縣共方農場開墾。凡願往海南島及各縣墾植者另訂優厚待遇條件爲餌。准就地選擇農女作配偶。建立家室。凡被功臣選中之婦女不論爲黃化少女。

## 「功臣」赴海南 奉旨任意選擇女人

。仍需用機關。部隊。企業。團體。  
。學校。區。鄉政府。工會商店。  
在滙票背面蓋章證明。并將證件交  
兌款郵政人員檢驗。

粵共規定兌取滙款人須提出證件蓋章

郵局連迭發現有人冒領款項  
偽造紙匯單証件騙取匯款  
廣州訊。粵共郵電管理局兌匯  
部門共幹。大部非是經過長期銀行  
訓練出身。經驗極為敷淺。最近該  
局運迭發現有人冒領款項。或為假  
紙匯單証件。騙取匯款。或郵局  
人員大意。多付款項被收款人等。  
日昨該局重訂辦法。電飭所屬郵電  
局處。及郵政代辦所。遵令試行辦  
法。○規定凡收款人兌取匯款時。  
除在匯票背面蓋章意外。並需提出  
本人証件。機關企業團體學校商店  
兌取匯款時。除加蓋印章外。經手  
人亦需提出証件。項目。如服務証  
。出入証。學生証。工會會員証。  
戶口簿等。○收款人如無本人証件  
。自語不通。鬧出不少笑話。蓋該  
等百份之百為外省籍與瓊女交談。  
宛如雞與鴨講。互不了解。惟彼等  
以連年出戡疆場。久過嫖夫生活。  
一旦獲得任選配偶權。莫不餓狼  
見豕。但見女性。即行追匿。不論  
醜妍老嫩。強要與之成親。雖有夫  
之婦。亦不能例外。且有權入住女  
家。為其原夫或父母者。無權阻止  
。銷此乃係共府頒訂之特例。如有  
違抗。即予拘禁殺戮。即此無殊鳩  
佔鵲巢。甚于日本仔之搵姑娘為夫  
者遇之祇有退避他處。因此瓊島婦  
女。對于功臣。視向猛獸。聞風引  
避。以防遭其淫辱。可見今日共區  
男女之亂。確有特無恐也 (續完)



|              |    |     |
|--------------|----|-----|
| 南拳北腿         | 四册 | 一元一 |
| 鐵掌毒琵琶        | 四册 | 壹元壹 |
| 方世玉火燒天妙觀     | 四册 | 壹元壹 |
| 女俠小驚兒        | 五册 | 一元二 |
| 詭俠時隱夜探二龍山    | 六册 | 壹元五 |
| 怪盜花錦綉三氣白頭良五册 | 二五 | 二五  |
| 怪俠鐵指環        | 九册 | 貳元五 |
| 奇俠粉金鋼        | 二册 | 五毛五 |

WAH SUN BOOK SHOP  
82, Prince St. E. Vancouver 4, B.C.

風濕  
手筋頭  
腳骨肚

痛  
請用  
南洋

三  
分  
鐘  
內  
當  
面  
止  
痛

**THE ROYAL BANK OF CANADA**  
支行位于舖街夾喜市定街

本行接駁香港匯單。專論郵匯電匯。均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

**BAMBOO TERRACE**  
**155 PENDER ST. E.**  
**Vancouver, B.C. Phone MA. 1935**

---

|             |      |      |      |      |      |
|-------------|------|------|------|------|------|
| <b>本館主人</b> | 貴客光顧 | 地方雅潔 | 上等廚師 | 大筵小酌 | 竹林餐館 |
|             | 無任歡迎 | 招呼周至 | 烹調精巧 | 隨時應命 | 雲錦羹  |
|             |      |      |      |      |      |
|             |      |      |      |      |      |

加拿大  
廣裕隆  
KWONG YEE LUNG CO.  
135 Pender ST. E.  
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

---

新到  
鹹魚雜貨  
抽油醬料  
參茸藥料  
如蒙光顧  
極表歡迎  
大幫

市黨長會  
ARMSTRONG & CO.  
304 Dunlevy Ave. HA 014

B.C. COLLATERAL  
77 E HASTINGS ST.



當

音 本 年 當  
樓 公 年 當

**中和公司**  
CHUNG WO HONG CO.  
Phone MA. 9612  
237 Powell St. Vancouver, B.C.

**新到**  
祖國雜貨  
油米茶糖  
咸魚醬料  
鮮明藥材  
名家丸散  
零沽批發  
極表歡迎  
同開幹修

加拿大

得君信任

雲 埠 伊 頓 公 司

THE T. EATON CO. LIMITED  
BRITISH COLUMBIA VANCOUVER

貨公司交易  
值得伊頓之  
著名担保貨  
物包令滿意  
否則原銀奉  
回所滿意者  
即其價錢貨  
實價值與明  
務等是也與  
伊頓交易員

漂列地嘜麵飽現  
改名爲的日嘜其  
名雖改易但該麵  
包仍爲舊公司所  
發賣仍爲舊人員  
所製造諸君購買  
的日嘜麵包莫論  
在何處購買時時  
新鮮

利息低廉押物留候壹  
密交易  
有鑽石、鏢仔、相架、千里鏡、  
器具及各種行李出賣價錢相宜  
此售白即以九折計  
市定街東七十七號車詩押舖廣告

# 陳家菴

## 參歸精補丸

返還兒童之大補品

之珍品也

春試補身

子常保青

金調經種

腎女服銀

元女服銀

腎固本培

金壯陽健

種男服金

改換新裝

女男女兩

參歸精補丸

## 甜尿健胰素

根治太根可免復發

之聖藥也

康誠治療

健胰素可復健

日減丸患斯病

顏容日復體力

胃口如常但見

體溫不寒不熱

頻繁頭暈身倦

常思飲水口渴

主治喉乾口渴

總發行香港中環華利公司

分行 廣州 上海 漢口 天津 北京 濟南 青島 煙台 營口 大連 哈爾濱 長春 瀋陽 西安 鄭州 開封 徐州 蚌埠 蕪湖 安慶 九江 南昌 杭州 寧波 紹興 嘉興 湖州 蘇州 無錫 常州 鎮江 揚州 南通 海門 啟東 如皋 海安 東台 興化 高郵 寶應 靖江 泰興 靖浦 泰縣 如東 海豐 海陸豐 惠來 饒平 潮陽 澄海 豐順 潮安 普寧 惠來 饒平 潮陽 澄海 豐順 潮安 普寧

WONG HORNE  
AGENCIES  
INSURANCE  
441 GORE AVE..  
VANCOUVER, B.C.  
TAtlow 電話 1754

---

經紀事務所

填報工商入息稅紙  
包辦妥當

解決・入籍移民事件  
整理・生意數目部記

各種保險，營業買賣

PHONE PA. 6527

**司公益合** 號高

HOP YICK CO.

164 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.

● 新到 合時水貨 罐頭食品

精製 鴨肝腸 鴨下庄 發行

五臘肉 鴨片肉

白油腸臘 鴨

本店專營合時瓜果鮮肉燒臘

用 瘡癰疥癰 口舌潰爛 筋骨疼痛 腰背骨痛  
此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑，「  
價目」每樽大號壹元二毛五 二號七毛五圓三號三毛  
各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房  
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.  
VANCOUVER, B.C.

◎馬遜修傢私製造廠  
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.  
地址：卑路街三百四十六號

◎醫生黃基靄

功  
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡

新發明  
奇異藥水







# 信貞龔

D.O.C. 用不恕來銀付函隨請權幫心有

中裝惠顧煩依址寄下

JINDEE IMPORTERS CO. LTD.

2394 W. 4th Ave.

Vancouver, (B) B.C.

發行人



電話

CHerry 0947

CEdar 5304